

Zeitschrift: Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme

Herausgeber: Schweizerische Vereinigung für Landesplanung

Band: 31 (1974)

Heft: 11

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Von der Bauidee bis zur Fertigstellung, in jeder Bauphase <richtig liegen>!

Grossüberbauungen Quartier- und Ortszentren Gestaltungspläne Arealüberbauungen

setzen fundierte Kenntnisse, objektive Beratung, optimale Organisation, zweckmässigste Verfahren und stetige Begleitung im Bauprozess voraus

Mit der Komplexität des Bauvorhabens erhöht sich das Risiko

Die erfahrenen Spezialisten der Planungs-AG für Baumanagement mit ihrer eigenen Forschungs- und Entwicklungsabteilung stehen allen privaten und öffentlichen Bauherren für die erfolgreiche Beratung und Begleitung zur Verfügung

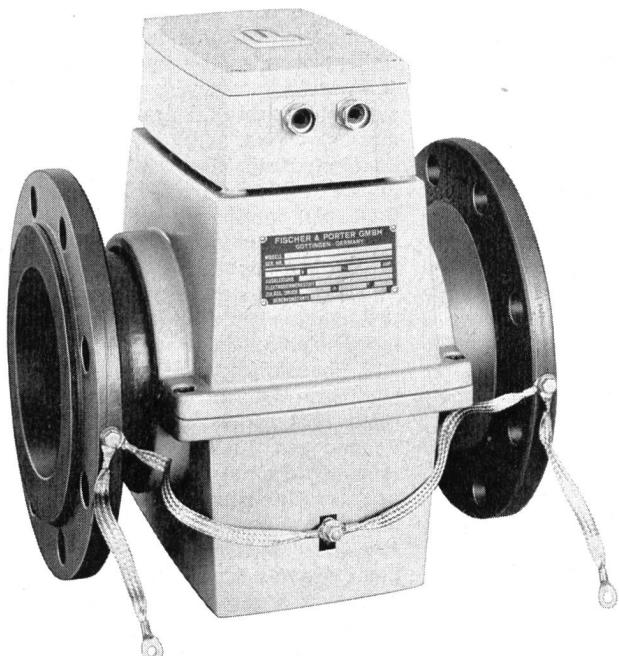
Vermindern Sie Ihr Risiko durch gute Vorbereitung, beste Planung und zweckmässigste Ausführung
Beanspruchen Sie dazu die Dienste eines kompetenten Management-Teams

Planungs-AG für Baumanagement Aarau

Tellizentrum

Telefon 064 21 95 21

5004 Aarau



INDUKTIVES
DURCHFLUSS-
MESSPROGRAMM

VON
FISCHER & PORTER



NO COMMENT

**Planen und
realisieren**

KUNDERT ING. ZÜRICH
AG FÜR VERFAHRENSTECHNIK + AUTOMATION
8048 Zürich Badenerstrasse 808 Telefon 01 62 33 13

BEILHACK der SCHNEEPROFI:

Räumt jede Schneeart, in jeder Menge



BEILHACK,
das komplette
Programm für
den Winter

Den Winter gut im Griff mit Beilhack-Schneeräumern

meibag ag 8024 Zürich
Mühlebachstrasse 11-15
Telefon 01 32 85 30

- Seiten- und Keilpflüge
- Seiten- und Zapfwellen-Hochleistungs-Schleudern
- Hochleistungs-Schneefräsen

Schuler Rohrbelüfter

für die

feinblasige Belüftung

in biologischen Kläranlagen

- 100%ig aus Kunststoff «Flexolith»®, daher keine Korrosion
- geringer Druckverlust
- sehr hoher O₂-Eintrag
- äusserst geringes Gewicht
- nicht verstopfungsanfällig
- stets regenerierbar
- niedriger Preis

Sauberer Wasser durch ISO-Anlagen

Aufbereitung und Desinfektion von
Trink-, Bade- und Brauchwasser

Entgiftung und Neutralisation
von Abwasser

Reinigung und Desinfektion
von Spitalabwasser

ISO

WASSERAUFBEREITUNG AG

Basel Schertlingasse 10 Telefon 061 22 05 10



Wilhelm Schuler
Filtertechnik GmbH
D-6719 Eisenberg
Postfach 225

Vertretung für die Schweiz:

René Bürki
CH-8805 Richterswil ZH

Johanniterstrasse 11
Telefon 01 76 46 11 FS 75 322



Hochdruck-Reinigungsgeräte sind besser . . .

mit eingebautem, drucklosem

Wasserenthärter,

denn sie arbeiten mit **weichem Wasser!**

Mehrere Benützungsplätze durch Fernverrohrung ohne weiteres möglich. Mit FRANK-MASCHINEN reinigen heisst:

ohne Schweiß – ein Preis!

Reinigen ohne Oberflächenbeschädigung

Die Vollemaillierung der Geräte und die für den Service ideale Schubladenanordnung sind weitere Spitzenvorteile des Gerätes

Und vergessen Sie nicht: einmalig problemlose Bedienung über die

Sicherheitspistole!

Beratung und Verkauf durch:

A. SIMON

Generalvertretung, 9323 Steinach, Telefon 071 46 45 32
oder eine unserer verschiedenen Verkaufs- und Servicestellen
in der Schweiz



Wasser- und Abwasser-Untersuchungen mit dem Labor-Photometer W

Handbuch mit übersichtlich dargestellten Arbeitsvorschriften
Spezialskalen zur direkten Konzentrationsablesung in mg/l
Weitere Photometersysteme:

PO₄, Cr, CN
absetzbare Stoffe
Feststoffkonzentrationen
Trübungüberwachung

mit Analysenautomat VM 3

mit Labor-Trübungs-Photometer
mit Durchfluss-Photometer

Fordern Sie ausführliche Prospektunterlagen an

Dr. Bruno Lange AG

CH - 8050 Zürich-Oerlikon, Schaffhauserstr. 361



Schneeschleudern

mit Zusatzaggregaten zum

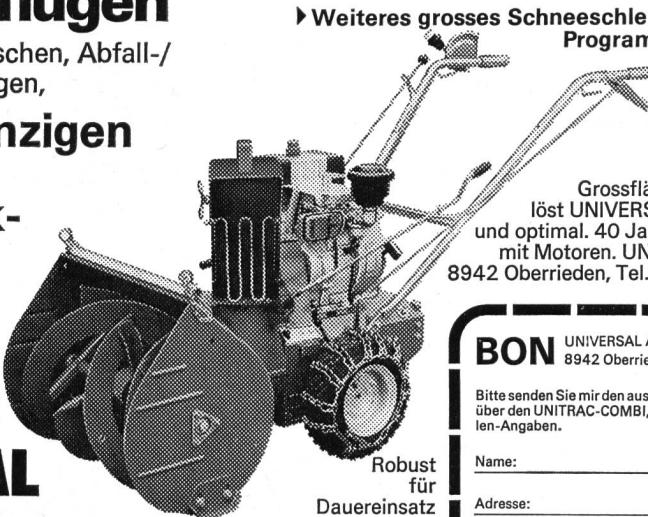
Schneepflügen

Mähen, Düngen, Wischen, Abfall-/
Staub- und Laubaugen,

**mit einer einzigen
Schweizer
Mehrzweck-
maschine:**

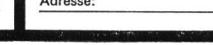
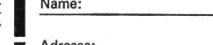
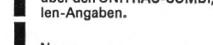
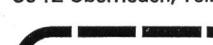
UNITRAC
COMBI+ von

UNIVERSAL



Der Umbau erfolgt minutenschnell,
ohne Werkzeuge. Alles sofort lieferbar.

► Weiteres grosses Schneeschleuder-
Programm: 6-16 PS



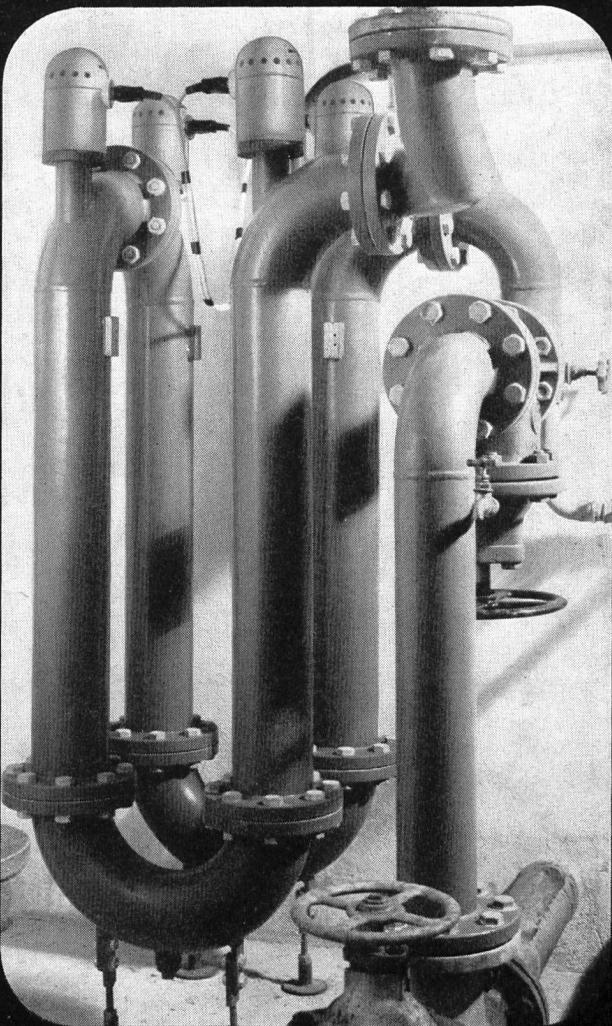
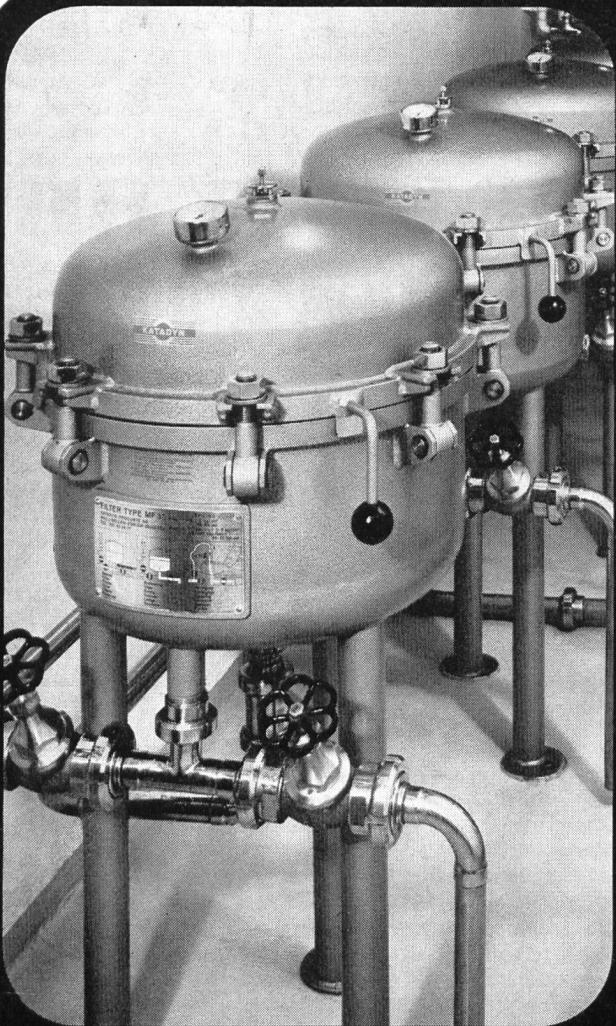
Probleme der
Grossflächenwartung
lösst UNIVERSAL universell
und optimal. 40 Jahre Erfahrung
mit Motoren. UNIVERSAL AG,
8942 Oberrieden, Tel. 01/7201443

BON UNIVERSAL AG, Motorenfabrik
8942 Oberrieden Ø01/7201443

Bitte senden Sie mir den ausführlichen Prospekt
über den UNITRAC-COMBI, sowie Bezugsquel-
len-Angaben.

Name: _____ pl. _____

Adresse: _____



Keimfreies Wasser durch

KATADYN Feinfiltration
MULTUS Ultraviolett-Bestrahlung

sicher ● sauber ● einfach

KATADYN PRODUKTE AG
Industriestrasse 27
CH-8304 Wallisellen
Telefon 01/93 36 77
ab 20. 6. 74 01/830 36 77



Fabrikation
MULTUS-Anlagen
Werk Bergdietikon
Telefon 01/88 48 50